

τοῦ Ψυχάρη καὶ τοῦ Φιλήγτα οἱ καμουσικιές σφυρίζανε καὶ κελιθδούσανε κάπου κάπου χαρούμενα ἀπ' τὰ δοξασμένα μπιντέγια του.

Τώρα τὸ κάστρο, πόσο ἔρημο, στέκεται: μὲ τὴν θλιψμένη παντέρη του μετέστρετα.

Ο γιὸς ἔπλωσε κοντά στὸν Παιέρα. Δυὸς ἔγγαρα δείγματα τῆς ρωμαϊκῆς παλληκρίας. Μιὰ ἀκόμη γλυκοβλεψη λύρα τσακίστηκε στὸ νέον Ἑλληνικὸν Παρνασσό. Τό σπιτάκι: στὸ Μαρούσι, ποὺ ἀγδόνιζε ἀπ' τὸ στίχο καὶ ἀπ' τὰ νικτόκερδο γέλιο, βιρειομανταλώθηκε. Ἀπέσθετο τὸ λαλον θύμων.

Μιὰ μητέρα, μιὰ κοπέλλα καὶ ἔνα χροάκι θρηνοῦγε πάνου στὸ παλληκράρι: ποὺ τὸ πικρα- μένο τάχειλι του ἐκλεισε πάνου σ' ἔνα στίχο.

Μαζύ τους κλαίνε δύο: δυοὺς τὸ πεπρωμένο με τὴν πικρή σφραγίδα τῆς τέχνης, πούγε δηλη φλογερή Ἀγάπη καὶ ποὺ θά πει θυσία.

#### ΣΤΡΑΤΗΣ ΜΥΡΙΒΗΛΗΣ

'Από τὸ «Ταχιδρόμο Μυτιλήνης»

#### ΟΝΟΜΑΤΟΛΟΓΙΚΑ

#### ΒΗΛΑΡΑΣ

[Ἀντιποιητικῷ σημείῳ γιὰ δνομα ποιητῇ. Στὴ μνήμη τοῦ πρώτου μακαρίτη Πάνου Ταγκόπουλου.]

Σὲ καθημερινή ἔφημερίδες μνημονεύτηκε τελευταῖς μιὰ ἑταμολογία τοῦ κ. Βλαχογάννη γι' αὐτὸν τὸν γράφεται: Βιλλαράς. Μπορῶ ἀδισταχτα νὰ πῶ πῶς δὲν ἔχει κακμιὰ δύση; ή τέτια ἑταμολογία. 'Ο σεβαστὸς Ἐπιχείτης, ποὺ τόσο καλὰ τάπε, πρὶν λίγον κατέρ, τοῦ Χατζιδάκη, σχεδὸν ἀκολούθηγε' ἐδωπέρα τὸν ψεύτικο Χατζιδάκη: καὶ δρόμο στὴν ἐξήγηση τῶν οἰκογενειακῶν δνομάτων. Τὸ Βηλαράς δὲν είγκι πικρτσούλι: σύτε καὶ ἐπαγγελματικὸ δνομα, δπως ίσως τὸ ἔνγγησαν ή θὰ τὸ ἔνγγήσουν ἄλλοι. Είγκι: δικτιστικὸ μεγεθυντικό. Στὶς «Κόλτες ὄνοματολογίκες» σελ. 231 τὸ σχετίζω μὲ τὸ Φιλαράς. Χωρὶς νάποκηρύξω τελειωτικὰ τὴν συσχέτιση αὐτῆς, δίνω ἔδω ἀκόμη μιὰν ἐρμηνεία, ποὺ μού φάγεται πιθανότερη:

Τόγομα πρέπει γὰ γράφεται μὲ 1, ἀλλὰ γι' ἄλλο λόγο, γιὰ κείγον ποὺ καὶ τὸ ἀνεψιός λ.χ. ἔγινε καὶ ψιδές, ἐπειδὴ δηλ. ἡ προηγουμένη μορφή του, ποὺ ἀπαντιέται ἀκόμη σὲ συνονόματους, είται Βελαράς. Ὁ μεγεθυντικὸς αὐτὸς τύπος σὲ-ράς, ὁ γνωστὸς ἀπὸ τόσα ἀλλα, δπως τὰ Νοταράς (ἀπὸ Νότης = Παναγιώτης) Πλαγαγιώταράς, Γεωργιαράς, Κωσταράς, Ζωγαράς (ἀπὸ Ζώνης) κτλ., ἔγινε, δπως καὶ τὸ Βελάρης δνομα ποὺ δρίσκεται: καὶ τώρα ώς οἰκογενειακὸ στὴ Β.Δ. Στερεά Ελλάδα, ίσως καὶ ἄλλοι, ἀπὸ τὸ διαφτιστικὸ Βέλης, πούχει καὶ μορφή Βέλος. Τὰ Βέλης καὶ Βέλος, πούγαι καὶ μακεδονίτικα κλπ., ἔχουν καὶ ἄλλα ἀκόμη παράγωγα, τὰ χαϊδευτικὰ Βέλ-

καὶ ο.ο., Βέλτσος, -Βελτσίδης καὶ δηποιο ἄλλο. Ἐπίσης, χωρὶς γὰ εἰμαι δλότελα δέσμιοι γιατὶ χωρεῖ καὶ ἀλλη ἐρμηνεία, πιστεύω πῶς τὸ διαφτιστικὸ αὐτὸ είναι τὸ δ' συστατικὸ μέρος καὶ τῶν οἰκογενειακῶν Κοντοβέλης, Κουτσοβέλης, Κωτσοβέλης, Γεωργοβέλης, Σαροβέλης κλπ., ποὺ ἀπαντιοῦνται στὴν ίδια περιοχή, δηπου καὶ τὰ Βέλης-Βελάρης. Ἀπὸ τὸ ίδιο Βέλης, καὶ δχι ἀπὸ τὴ λέση διελούδη, ἔγιναν, ἔξον ἄν είναι Ιταλικά, καὶ τὰ Βελούδια-Βελούδης, δηπ' δηπου καὶ τὸ καθηρευουσιανίκο Βελούδιας, ἐπίσης καὶ τὸ Βελέντζας ("Οχι: ἀπὸ τὴ λέση διελεντζά").

Πήραμε φόρα καὶ ἀπὸ τὸ Βηλαράς φτάσαμε στὸ Βελέντζας. "Οσος καὶ ἄν φαίνεται, τὸ πήδημα δὲν είναι σὰν τὸ παρομιακὸ τῆς Ρόδου. Θὰ τὸ ἔγγονα πλακτύτερα, ἢν είχε τόπο. "Ισως τὸ κάνω σ' ἄλλη περίσταση ἄλλοι, ἢν διάρρηξ ὅρεξη γιὰ συζήτηση πάνου σ' αὐτὸ τὸ θέμα τῶν δνομάτων. "Η ὅρεξη κατὰ δὲν πιστεύω νὰ λείπῃ, μοῦ φαίνεται μόνο πῶς ἐμποδίζει τὸ φανέρωμά της ἔνας κακὸς καὶ μπόσικος φόδος. «Μή κινει....τὰ κακῶς κείμενα», συμβούλευε: ἡ ἐρημερίδα π' ἀναρέρνει τὴν ἑταμολογία γιὰ τὸ Βηλαράς. Μὰ ἔδω δὲν ὑπάρχουν «κακῶς κείμενα». Μόνο κείμενα ὑπάρχουν, ποὺ πρέπει νὰ ἔρευνηθῇ, δηποια καὶ ἢν είναι, καὶ ποὺ σὲ τίποτα δὲ διλάζεται ἡ καθερή γι' αὐτὰ ἀλήθευτα. "Η πλακτογραφία μόνο διλάζεται καὶ ὁ καμικὸς ψύδος γιὰ τὴν ἔρευνα.

Σημ. Σημειώνω δι: ὑπάρχει: καὶ Βήλης, στὴν περιοχὴ τῆς Καρδίτσας, ἄλλ' ἐπειδὴ δὲν ξέρω ἔξον τὸ Βηλαράς ἄλλα μὲ τὴν ίδια ἀρχὴ Βηλ—, δὲν μπορῶ νὰ κρίω ἢν ἔχει: κακοὶ σχέση καὶ γὰ τὸ λογχριάσω.

#### I. ΣΤΑΜΝΟΠΟΥΛΟΣ

#### ΠΟΙΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΔΙΗΓΗΜΑΤΑ

#### ΤΟΥ ΠΑΝΟΥ Δ. ΤΑΓΚΟΠΟΥΛΟΥ

#### ΤΥΠΩΜΕΝΑ ΣΕ ΒΙΒΛΙΑ

- 1915 «Πρόδες» Πεζὰ φυσικὴ τραγούδια
- 1916 «Δροσοσταλίδες» Ποιητικὴ Συλλογὴ
- 1921 «Λυρικά» Ποιημάτα
- 1923 «Γυρίσματα στὸ Ξέφωτο»
- 1924 «Λουλούδια-Έρωτες-Ταξίδια» Πεζὰ τραγούδια
- 1928 «Ζωὴ ποὺ πέρασε» Ιστορίες τοῦ Πολέμου καὶ τῆς Παλαιᾶς Αθήνας
- 1929 «Ἐνα διαμάντι τοῦ Αιγαίου» Λυρικὴ περιγραφὴ τῆς Μυτιλήνης

#### ΓΙΑ ΝΑ ΤΥΠΩΘΟΥΝΕ

- «ΘΡΗΝΩΝΤΑΣ» Ποιήματα
- Δύο Τόμοι Διηγήματα